

Số/No.: 13/2025/CV-ATS

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 21 tháng 3 năm 2025
Ho Chi Minh City, 21st March, 2025

CÔNG BỐ THÔNG TIN BẤT THƯỜNG
EXTRAORDINARY INFORMATION DISCLOSURE

Kính gửi/ To: Ủy ban Chứng khoán Nhà nước
To: Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội
State Securities Commission / Hanoi Stock Exchange

1. Tên tổ chức/Name of organization: **CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN ĐẦU TƯ ATS /ATS INVESTMENT GROUP JOINT STOCK COMPANY**

- Mã chứng khoán/ Stock code: **ATS**
- Địa chỉ/Address: Số 11.24, Tầng 11, Tòa nhà Golden King, số 15 Nguyễn Lương Bằng, Phường Tân Phú, Quận 7, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam/ No 11.24, Floor 11, Golden King Building, 15 Nguyen Luong Bang Street, Tan Phu Ward, District 7, Ho Chi Minh City, Vietnam.
- Điện thoại liên hệ/Tel.: 0919012659
- E-mail: quanhecodong.ats@gmail.com
- Loại thông tin công bố/ Type of information disclosed:

☐ 24h ☐ Yêu cầu ☒ Bất thường ☐ Định kỳ

2. Nội dung thông tin công bố /Contents of disclosure: Thay đổi người được ủy quyền công bố thông tin/Change of the Authorized person for information disclosure:

- (1) Thông báo hủy bỏ hiệu lực Giấy ủy quyền thực hiện công bố thông tin đối với bà Nguyễn Thị Kiến Trúc, thời gian có hiệu lực kể từ ngày 21/3/2025;
Notice of revocation of power of attorney for information disclosure granted to Ms. Nguyen Thi Kien Truc, effective from 21st March 2025
- (2) Giấy ủy quyền thực hiện công bố thông tin cho ông Trần Tự Lực, thời gian có hiệu lực kể từ ngày 21/3/2025.
Power of attorney for information disclosure granted to Mr. Tran Tu Luc, effective from 21st March 2025

3. Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của công ty vào ngày 21/3/2025 tại đường dẫn: <https://atesco.vn/>

This information was published on the company's website on 21st March 2025 at the link: <https://atesco.vn/>.

Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

We hereby commit that the information published above is true and we are fully responsible before the law for the content of the published information.

Tài liệu đính kèm/Attached documents:

- Thông báo hủy bỏ hiệu lực Giấy ủy quyền thực hiện công bố thông tin đối với bà Nguyễn Thị Kiến Trúc/Notice of revocation of power of attorney for information disclosure granted to Ms. Nguyen Thi Kien Truc;
- Giấy ủy quyền thực hiện công bố thông tin cho ông Trần Tự Lực/Power of attorney for information disclosure granted to Mr. Tran Tu Luc.

Đại diện tổ chức/Organization Representative

Chủ tịch Hội Đồng Quản Trị/
Chairman of the Board of Directors



Trần Phúc Thiên Ân

Số/No.: 12/2025/ TB

TP. Hồ Chí Minh, ngày 21 tháng 3 năm 2025
Ho Chi Minh City, 21st March, 2025

THÔNG BÁO HỦY BỎ HIỆU LỰC
GIẤY ỦY QUYỀN THỰC HIỆN CÔNG BỐ THÔNG TIN
NOTICE OF REVOCATION
OF THE POWER OF ATTORNEY FOR INFORMATION DISCLOSURE

Kính gửi: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
- Sở giao dịch chứng khoán Hà Nội.
To: - The State Securities Commission;
- Hanoi Stock Exchange.

- Tên doanh nghiệp/Trading name of company: Công ty Cổ phần Tập đoàn Đầu Tư ATS/ATS Investment Group Joint Stock Company
- Mã chứng khoán/Securities code: ATS
- Địa chỉ/Address: Số 11.24 Tòa nhà Golden King, số 15 Nguyễn Lương Bằng, phường Tân Phú, Quận 7, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam/ Unit 11.24, Golden King Building, No. 15 Nguyen Luong Bang, Tan Phu Ward, District 7, Ho Chi Minh City, Vietnam
- Điện thoại/Telephone: 0919012659 Email: quanhecodong.ats@gmail.com
- Website: <https://atesco.vn>
- Người đại diện theo pháp luật/Legal representative: Ông Trần Phúc Thiên Ân, Chủ tịch Hội đồng quản trị Công ty cổ phần tập đoàn đầu tư ATS/Mr. Tran Phuc Thien An, Chairman of the Board of Directors of ATS Investment Group Joint Stock Company

Bằng thông báo này, Công ty cổ phần tập đoàn đầu tư ATS hủy bỏ hiệu lực của Giấy ủy quyền thực hiện công bố thông tin đối với /By this notice, ATS Investment Group Joint Stock Company hereby revokes the effectiveness of the power of attorney for information disclosure granted to:

- Họ và tên/Full name: Bà Nguyễn Thị Kiến Trúc/Ms. Nguyen Thi Kien Truc
- Căn cước công dân số/ID card No.:

Ngày cấp/Date of issue:

Nơi cấp/Place of issue:

- Địa chỉ thường trú/Permanent residence:
- Chức vụ tại công ty/Position in the company: Tổng Giám đốc/General Director
- Lý do/Reason: Cho phù hợp với tình hình hoạt động kinh doanh của Công ty cổ phần tập đoàn đầu tư ATS/ To align with the business operations of ATS Investment Group Joint Stock Company.

Giấy ủy quyền thực hiện công bố thông tin của Công ty cổ phần tập đoàn đầu tư ATS cho bà Nguyễn Thị Kiến Trúc hết hiệu lực kể từ ngày 21/3/2025.

The power of attorney for information disclosure granted by ATS Investment Group Joint Stock Company granted to Ms Nguyen Thi Kien Truc shall be revoked and cease to be effective from 21st March 2025

Trân trọng/Yours faithfully!

Nơi nhận/ Recipients:

- Như kính gửi/As in the "To" section:
- HĐQT, BKS/BOD, SB;
- Lưu VT/Save documents.

**NGƯỜI ĐẠI DIỆN THEO PHÁP LUẬT/
LEGAL REPRESENTATIVE**

CHỦ TỊCH HĐQT

CHAIRMAN OF THE BOARD OF DIRECTORS



**CÔNG TY CỔ PHẦN
TẬP ĐOÀN ĐẦU TƯ ATS
ATS INVESTMENT GROUP
JOINT STOCK COMPANY**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom - Happiness**

Số/No.: 213/2025/GUQ

Giấy ủy quyền thực hiện công bố thông tin*
Power of the attorney to Disclose
information*

TP. Hồ Chí Minh, ngày 21 tháng 3 năm 2025

Ho Chi Minh City, 21st March, 2025

Kính gửi: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
- Sở Giao dịch chứng khoán Hà Nội.
To: - The State Securities Commission;
- Hanoi Stock Exchange.

**I. Bên ủy quyền (sau đây gọi là “Bên A”) (là tổ chức có nghĩa vụ công bố thông tin)/
Principal (hereinafter referred to as “Party A”) (is a company, organization with obligation to
disclose information):**

- Tên giao dịch của tổ chức, công ty/ Trading name of organization, company: Công ty Cổ phần Tập đoàn Đầu Tư ATS/ATS Investment Group Joint Stock Company
- Mã chứng khoán/Securities code: ATS
- Địa chỉ liên lạc/Address: Số 11.24 Tòa nhà Golden King, số 15 Nguyễn Lương Bằng, phường Tân Phú, Quận 7, Thành phố Hồ Chí Minh/ Unit 11.24, Golden King Building, No. 15 Nguyen Luong Bang, Tan Phu Ward, District 7, Ho Chi Minh City
- Điện thoại/Telephone: 0919012659 Email: quanhecodong.ats@gmail.com
- Website: <https://atesco.vn>

**II. Bên được ủy quyền (sau đây gọi là “Bên B”) /Attorney-in-fact (hereinafter referred to as
“Party B”):**

- Ông/Mr: Trần Tự Lực
- Số CCCD (hoặc số hộ chiếu)/ ID card No. (or Passport No.):
- Ngày cấp/Date of issue: Nơi cấp/Place of issue:
- Địa chỉ thường trú/ Permanent residence:
- Chức vụ tại tổ chức, công ty/ Position in the organization, company: Tổng Giám đốc/General Director

III. Nội dung ủy quyền (Content of authorization):

- Bên A ủy quyền cho Bên B làm “Người được ủy quyền công bố thông tin” của Bên A
Party B is appointed as the “Authorized person to disclose information” of Party A.
- Bên B có trách nhiệm thay mặt Bên A thực hiện nghĩa vụ công bố thông tin đầy đủ, chính xác và kịp thời theo quy định pháp luật.
Party B, on behalf of Party A, is responsible to perform the disclosure obligations fully, accurately and promptly in accordance with the law.



Giấy ủy quyền này có hiệu lực kể từ ngày ký đến khi có thông báo hủy bỏ bằng văn bản của Công ty Cổ phần Tập đoàn Đầu Tư ATS / *This Power of Attorney shall take effect from the date of signing until a written notice of revocation is submitted by ATS Investment Group Joint Stock Company.*

BÊN A / NGƯỜI ĐẠI DIỆN THEO PHÁP LUẬT
PARTY A / LEGAL REPRESENTATIVE

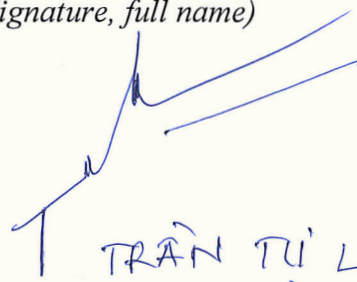
(Ký, ghi rõ họ tên, đóng dấu)
(Signature, full name and seal)



TRẦN PHÚC THIÊN ÂN

BÊN B / PARTY B

(Ký, ghi rõ họ tên)
(Signature, full name)



TRẦN TỰ LỰC

Tài liệu đính kèm/Attachments:

- Bản cung cấp thông tin người được ủy quyền công bố thông tin theo mẫu tại Phụ lục 3
Curriculum vitae of the authorized person to disclose information as Appendix 03;

Ghi chú: Đối với tổ chức là nhà đầu tư nước ngoài, bên A là người đại diện theo pháp luật được thay thế bằng người đại diện theo thẩm quyền.

Note: For an organisation that is a foreign investor, party A is the legal representative instead of authorised representative.



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence - Freedom - Happiness

Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 21 tháng 3 năm 2025
Ho Chi Minh City, 21st March, 2025.

BẢN CUNG CẤP THÔNG TIN/CIRRICULLUM VITAE

Kính gửi:

- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước;
- Sở Giao dịch chứng khoán Hà Nội.

To:

- The State Securities Commission;
- Hanoi Stock Exchange.

1/ Họ và tên/Full name: TRẦN TỰ LỰC

2/ Giới tính/Sex: Nam/Male

3/ Ngày tháng năm sinh/Date of birth: 16/5/1991

4/ Nơi sinh/Place of birth: Thành phố Hồ Chí Minh/Ho Chi Minh City

5/ Số CCCD/ID card No.: 079004123456 Ngày cấp/Date of issue: 12/01/2023

Nơi cấp/Place of issue: Công an xã Quận 1, một đơn vị về trật tự xã hội/Department of Police for Administrative Management of District 1, Social Order

6/ Quốc tịch/Nationality: Việt Nam

7/ Dân tộc/Ethnic: Kinh

8/ Địa chỉ thường trú/Permanent residence: 18 Đường Số 7, phường An Lạc, Quận Bình Tân, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam/18 Street No. 7, An Lac Ward, Binh Tan District, Ho Chi Minh City, Vietnam

9/ Số điện thoại/Telephone number: 0912 345 678

10/ Địa chỉ email/Email:

11/ Tên tổ chức là đối tượng công bố thông tin/*Organisation's name subject to information disclosure rules: Công ty Cổ phần Tập đoàn Đầu tư ATS/ ATS Investment Group Joint Stock Company*

12/ Chức vụ hiện nay tại tổ chức là đối tượng công bố thông tin/*Current position in an organization subject to information disclosure: Tổng Giám đốc/ The General Director*

13/ Các chức vụ hiện đang nắm giữ tại tổ chức khác/*Positions in other companies: Không/None*

14/ Số CP nắm giữ: 0 cổ phiếu, chiếm 0% vốn điều lệ, trong đó:*Number of owning shares 0 , accounting for 0% of charter capital, of which:*

+ Đại diện (tên tổ chức là Nhà nước/cổ đông chiến lược/tổ chức khác) sở hữu:*Owning on behalf of (the State/strategic investor/other organisation): Không/None*

+ Cá nhân sở hữu/*Owning by individual: Không/None*

15/ Các cam kết nắm giữ (nếu có)/*Other owning commitments (if any): Không/None*

16/ Danh sách người có liên quan của người khai/*List of affiliated persons of declarant* (Người có liên quan theo quy định tại khoản 46 Điều 4 Luật Chứng khoán ngày 26 tháng 11 năm 2019/*Affiliated persons are stipulated in Article 4, clause 46 of the Law on Securities dated 26th Nov 2019*):

Stt No.	Mã CK Securities symbol	Họ tên Name	Tài khoản giao dịch chứng khoán (nếu có) Securities trading accounts (if available)	Chức vụ tại công ty (nếu có) Position at the company (if available)	Mối quan hệ đối với công ty/người nội bộ Relationship with the company/ internal person	Loại hình Giấy NSH (*) (CMND/Passp ort/ Giấy ĐKKD) Type of documents (ID/ Passport/ Business Registration Certificate)	Số Giấy NSH (*)/ NSH No.	Ngày cấp Date of issue	Nơi cấp Place of issue	Địa chỉ trụ sở chính/Địa chỉ liên hệ Address/Head office address	Số cổ phiếu sở hữu cuối kỳ Number of shares owned at the end of the period	Tỷ lệ sở hữu cổ phiếu cuối kỳ Percentage of shares owned at the end of the period	Thời điểm bắt đầu là người có liên quan của công ty/người nội bộ Time the person became an affiliated person/ internal person	Thời điểm không còn là người có liên quan của công ty/người nội bộ Time the person ceased to be an affiliated person/ internal person	Lý do (khi phát sinh thay đổi liên quan đến mục 13 và 14) Reasons (when arising changes related to sections of 13 and 14)	Ghi chú (về việc không có số Giấy NSH và các ghi chú khác) Notes (i.e. not in possession of a NSH No. and other notes)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
1	ATS	Trần Tự Lập			Cha ruột / Father	CCCD/ ID card					Không/ None	Không/ None	21/3/2025		Người liên quan/ Affiliated persons	
2	ATS	Bùi Thị Bạch Yến			Mẹ ruột/ Mother	CCCD.					Không/ None	Không/ None	21/3/2025		Người liên quan/ Affiliated persons	
3	ATS	Trần Mỹ Linh			Chị ruột/ Sister	CCCD.					Không/ None	Không/ None	21/3/2025		Người liên quan/ Affiliated persons	

4	ATS	Trần Phúc Lợi			Em ruột/ Brother	CCCD.				Không/ None	Không/ None	21/3/2025		Người liên quan/ Affiliated persons	
5	ATS	Lê Thị Hoài Dung			Vợ/Wife	CCCD..				Không/ None	Không/ None	21/3/2025		Người liên quan/ Affiliated persons	
6	ATS	Trần Phúc Lam			Con ruột/ Daughter					Không/ None	Không/ None	21/3/2025		Người liên quan/ Affiliated persons	
7	ATS	Trần Quý Luân			Con ruột/ Son					Không/ None	Không/ None	21/3/2025		Người liên quan/ Affiliated persons	

17/ Lợi ích liên quan đối với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu có)/*Related interest with public company, public fund (if any):*

18/ Quyền lợi mâu thuẫn với công ty đại chúng, quỹ đại chúng (nếu có)/*Interest in conflict with public company, public fund (if any):*


Tôi cam đoan những lời khai trên đây là đúng sự thật, nếu sai tôi xin hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật/*I hereby certify that the information provided in this CV is true and correct and I will bear the full responsibility to the law.*

NGƯỜI KHAI/

DECLARANT

(Ký, ghi rõ họ tên)

(Signature, full name)



TRẦN TỰ LỰC